

Το Ευαγγελικό Ανάγνωσμα της Κυριακής Α΄ Λουκά

/ [Ορθόδοξες Προβολές](#)



Το Ευαγγελικό Ανάγνωσμα της Κυριακής Α΄ Λουκά: Λουκ. ε΄ 1-11 (27-9-2026)

Τῷ καιρῷ ἐκείνῳ, ἐστὼς ὁ Ἰησοῦς παρὰ τὴν λίμνην Γεννησαρέτ, εἶδε δύο πλοῖα, ἐστῶτα παρὰ τὴν λίμνην· οἱ δὲ ἁλιεῖς ἀποβάντες ἀπ' αὐτῶν, ἀπέπλυναν τὰ δίκτυα.

Ἐμβὰς δὲ εἰς ἓν τῶν πλοίων, ὃ ἦν τοῦ Σίμωνος, ἠρώτησεν αὐτὸν ἀπὸ τῆς γῆς ἐπαναγαγεῖν ὀλίγον· καὶ καθίσας, ἐδίδασκεν ἐκ τοῦ πλοίου τοὺς ὄχλους.

Ὡς δὲ ἐπαύσατο λαλῶν, εἶπε πρὸς τὸν Σίμωνα· Ἐπανάγαγε εἰς τὸ βάθος, καὶ χαλάσατε τὰ δίκτυα ὑμῶν εἰς ἄγραν.

Καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Σίμων, εἶπεν αὐτῷ· Ἐπιστάτα, δι' ὅλης τῆς νυκτὸς κοπιάσαντες, οὐδὲν ἐλάβομεν· ἐπὶ δὲ τῷ ῥήματί σου χαλάσω τὸ δίκτυον.

Καὶ τοῦτο ποιήσαντες, συνέκλεισαν πλῆθος ἰχθύων πολὺ· διερρήγνυτο δὲ τὸ δίκτυον αὐτῶν.

Καὶ κατένευσαν τοῖς μετόχοις τοῖς ἐν τῷ ἑτέρῳ πλοίῳ, τοῦ ἐλθόντας συλλαβέσθαι αὐτοῖς· καὶ ἦλθον, καὶ ἔπλησαν ἀμφοτέρω τὰ πλοῖα, ὥστε βυθίζεσθαι αὐτά.

Ἰδὼν δὲ Σίμων Πέτρος, προσέπεσε τοῖς γόνασι τοῦ Ἰησοῦ, λέγων· Ὑπερβόλῃ ἀπ' ἐμοῦ, ὅτι ἀνὴρ ἀμαρτωλὸς εἰμι, Κύριε.

Θάμβος γὰρ περιέσχεν αὐτὸν καὶ πάντας τοὺς σὺν αὐτῷ, ἐπὶ τῇ ἁγρᾷ τῶν ἰχθύων ἣ συνέλαβον· ὁμοίως δὲ καὶ Ἰάκωβον καὶ Ἰωάννην, υἱοὺς Ζεβεδαίου, οἳ ἦσαν κοινωνοὶ τῷ Σίμωνι.

Καὶ εἶπε πρὸς τὸν Σίμωνα ὁ Ἰησοῦς· Μὴ φοβοῦ· ἀπὸ τοῦ νῦν ἀνθρώπους ἔσῃ ζωγρῶν.

Καὶ καταγαγόντες τὰ πλοῖα ἐπὶ τὴν γῆν, ἀφέντες ἅπαντα, ἠκολούθησαν αὐτῷ.

Απόδοση στη νεοελληνική

Τον καιρὸ ἐκεῖνον, ὁ Ἰησοῦς στεκόταν κοντὰ στη λίμνη τῆς Γεννησαρέτ. Εἶδε δύο πλοῖα στην ἄκρῃ τῆς λίμνης καὶ οἱ ψαράδες εἶχαν βγεῖ ἀπὸ αὐτὰ καὶ ἐπλεναν τὰ δίχτυα.

Αφοῦ μπήκε σὲ ἓνα ἀπὸ τὰ πλοῖα, το ὁποῖο ἦταν τοῦ Σίμωνος, τὸν παρακάλεσε νὰ ἀπομακρυνθεῖ λίγο ἀπὸ τὴν ξηρὰ. Καὶ αφοῦ κάθισε, δίδασκε τὰ πλήθη ἀπὸ τὸ πλοῖο.

Μόλις σταμάτησε νὰ μιλά, εἶπε στὸν Σίμωνα: «Πήγαινε τὸ πλοῖο πάλι στὰ βαθιά καὶ ρίξτε τὰ δίχτυα γιὰ ψάρεμα».

Καὶ ὁ Σίμων ἀποκρίθηκε καὶ τοῦ εἶπε: «Δάσκαλε, ὅλη τὴ νύχτα κοπιάσαμε καὶ δὲν πιάσαμε τίποτε, ἀλλὰ αφοῦ ἐσύ το λες, θὰ ρίξω τὸ δίχτυ».

Καὶ αφοῦ τὸ ἔκαναν, ἐπιάσαν πάρα πολλὰ ψάρια, ἀλλὰ ἄρχισε νὰ σχίζεται τὸ δίχτυ τους. Τότε ἔκαναν νεύματα στοὺς ἐπιβαίνοντες στὸ ἄλλο πλοῖο νὰ ἐλθοὺν καὶ νὰ τοὺς βοηθήσουν. Καὶ ἦλθαν καὶ γέμισαν καὶ τὰ δύο πλοῖα, σὲ σημεῖο ποὺ κινδύνευαν νὰ βυθιστοῦν.

Ὅταν τὸ εἶδε ὁ Σίμων Πέτρος, ἔπεσε στὰ γόνατα τοῦ Ἰησοῦ καὶ ἔλεγε: «Φύγε ἀπὸ κοντά μου, γιὰτὶ εἰμαι ἀμαρτωλός, Κύριε».

Γιὰτὶ εἶχε μείνει κατάπληκτος, αὐτός καὶ ὅλοι ὅσοι ἦταν μαζί του, γιὰ τὰ πολλὰ ψάρια ποὺ εἶχαν πιάσει. Τὸ ἴδιο ἐκπληκτοὶ ἔμειναν καὶ οἱ γιοὶ τοῦ Ζεβεδαίου,

Ιάκωβος και Ιωάννης, που ήταν συνέταιροι του Σίμωνος.

Τότε ο Ιησούς είπε στον Σίμωνα: «Μη φοβάσαι· από τώρα θα ψαρεύεις ανθρώπους».

Και αφού επανέφεραν τα πλοία στην ξηρά, τα άφησαν όλα και τον ακολούθησαν.

(Η Καινή Διαθήκη, το πρωτότυπο κείμενο με νεοελληνική απόδοση του ομοτ. καθηγ. Χρ. Βούλγαρη, εκδ. Αποστολικής Διακονίας.)